VOL.5 ELKE WEEK IN HET NEDERLANDS JEDE WOCHE AUF NIEDERLÄNDISCH WEEK VAN 23 TOT EN MET 29 NOVEMBER 2026

De Lucerna

NIEDERLÄNDISCH VOL.5 DE KLASSIEKER PAKJESAVOND

DE WEKELIJKSE KRANT OM NEDERLANDS TE LEREN – HET ECHTE NEDERLAND, IN HET NEDERLANDS

DINSDAG EUROPEES VOETBAL!

PSV speelt in Madrid tegen Real Madrid – Feyenoord thuis tegen FC Porto.

Dienstag, Europapokalabend: PSV auswärts bei Real Madrid

Diese Woche: Feyenoords drei Spiele in De Kuip Sonntag Derby

HET NIEUWS TOPMELDING

Dinsdag: PSV in Madrid, Feyenoord thuis

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: A2

Op dinsdag 24 november is het Europees voetbal: PSV speelt in Madrid tegen Real Madrid en Feyenoord speelt thuis tegen FC Porto. Beide wedstrijden beginnen om 21:00 uur en zijn live te zien op Ziggo Sport. Het is de vijfde wedstrijd in de groepsfase van de Champions League.

Voor Feyenoord is het een drukke week in De Kuip: zaterdag 21 november thuis tegen Excelsior, dinsdag tegen FC Porto en zondag 29 november thuis tegen Ajax. Drie wedstrijden in negen dagen – allemaal in Rotterdam.

Zondag 29 november om 14:30 uur is het Feyenoord – Ajax: de Klassieker, de grootste wedstrijd van Nederland. Na twaalf wedstrijden staat PSV bovenaan met 26 punten; Feyenoord en Ajax hebben allebei 25 punten. De winnaar van de Klassieker doet bovenaan mee.

Maandagavond 16 november viel in Berlijn de beslissing in groep 2 van de Nations League: Oranje speelde tegen Duitsland. De nummers één en twee van de groep gaan naar de kwartfinales in maart 2027.

En de schoen staat klaar: na de intocht is het nu de tijd van de schoen. Pakjesavond, de avond met de grote cadeaus, is op zaterdag 5 december – over twaalf dagen, vanaf maandag 23 november.

Erklärung · de groepsfase die Gruppenphase · de klassieker das niederländische Derby · thuis zu Hause · uit auswärts.

DE WEEK IN CIJFERS IN ZAHLEN

24. – November: Real Madrid – PSV; Feyenoord – FC Porto (24. November: Real Madrid–PSV; Feyenoord–Porto)

21:00 – der Anstoß in Madrid und Rotterdam (21:00: in beiden Städten gleichzeitig)

29. – November: Feyenoord – Ajax, der Klassieker (29. November: Feyenoord–Ajax, das niederländische Derby)

5. – Dezember: Pakjesavond, in 12 Tagen (5. Dezember: Pakjesavond, noch 12 Tage)

NU JIJ JETZT DU

A2 1.
Real Madrid – PSV begint dinsdag om ___ uur.

A2 2.
PSV speelt dinsdag in ___ tegen Real Madrid.

A2 3.
Feyenoord – Ajax is op zondag ___ november.

A2 4.
Pakjesavond is op zaterdag ___ december.

A2 5.
PSV heeft na 12 wedstrijden ___ punten.

B1 6.
Feyenoord ___ (spelen) drie wedstrijden in negen dagen.

DEZE WEEK DIESE WOCHE

Agenda van de week TERMINE DER WOCHE

DI 24	Real Madrid – PSV, 21:00
DI 24	Feyenoord – FC Porto
VR 27	Black Friday
ZA 28	Excelsior – Telstar
ZO 29	Feyenoord – Ajax, 14:30

Alle data en tijden staan ook in de artikelen op pagina 2–6.

Alle Daten und Zeiten: Artikel Seite 2–6.

IN DEZE EDITIE AUSGABE

Pag. 2 De schoen en de koopjes **A2**
Pag. 3 Een week na de intocht **A2→B1**
Pag. 4 De Klassieker **B1**
Pag. 5 Robinson en surprises **B1**
Pag. 6 Kopen of zelf maken? **B2**
Pag. 7 Drie gereedschappen **A2→B2**
Pag. 8 Oefeningen en antwoorden **alle**

HET WOORD VAN DE WEEK

«de klassieker»
de wedstrijd tussen Feyenoord en Ajax: de grootste wedstrijd van Nederland.

„Das niederländische Derby“: das Spiel zwischen Feyenoord und Ajax.



Het Nederlands elftal in 1912. Oranje speelt al meer dan honderd jaar in het oranje – deze week is het Europees voetbal: PSV in Madrid en Feyenoord thuis. (Pagina 4)

Foto: Spaarnestad Photo / Wikimedia Commons – publiek domein

DRIE KEER DE KUIP

Feyenoord speelt drie keer in negen dagen in De Kuip: zaterdag tegen Excelsior, dinsdag tegen FC Porto en zondag tegen Ajax. Drie wedstrijden, één stadion.

PSV speelt dinsdag in Madrid: in het stadion van Real Madrid, het Bernabéu. De wedstrijd begint om 21:00 uur, net als Feyenoord – FC Porto.

IN HET KORT KURZ GEMELDET

EUROPA · P.4
Dinsdag 24 november: Real Madrid – PSV en Feyenoord – FC Porto, 21:00 uur.

KLASSIEKER · P.4
Zondag 29 november: Feyenoord – Ajax in De Kuip, 14:30 uur.

PAKJESAVOND · P.2
Zaterdag 5 december: nog twaalf dagen. De schoen staat klaar.

BLIKSEMQUIZ BLITZQUIZ

Lies Seite 1 und wähle die richtige Antwort Antworten auf Seite 8

A2 7.
Real Madrid – PSV begint om... A. 18:00 uur · B. 21:00 uur · C. 12:00 uur

A2 8.
Feyenoord speelt dinsdag thuis tegen... A. Ajax · B. Real Madrid · C. FC Porto

A2 9.
Feyenoord – Ajax is op... A. 24 november · B. 27 november · C. 29 november

A2 10.
Pakjesavond is op... A. 5 december · B. 27 november · C. 23 november

De schoen staat klaar: Black Friday en pakjesavond

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: A2

Sinterklaas is er al een week: zaterdag 14 november was de intocht in Grave en zondag 15 november in Amsterdam. Nu is het de tijd van de schoen: kinderen zetten 's avonds hun schoen bij de deur, met een wortel voor het paard en een tekening of een verlanglijstje erin. 's Nachts komt Sinterklaas met een klein cadeautje.

Op zaterdag 5 december is het pakjesavond: de avond met de grote cadeaus. Nog twaalf dagen vanaf maandag 23 november. Veel families maken een surprise: een cadeau in een gekke verpakking, met een gedicht erbij. Een gedicht is een klein versje – grappig, lief of een beetje plagend.

Vrijdag 27 november is het Black Friday: winkels geven korting op speelgoed, boeken en elektronica. Veel mensen kopen dan alvast een cadeau voor pakjesavond. De acties beginnen vaak al op maandag 23 november – de hele week is het Black Week. Vergelijk de prijs met vorige week: dan zie je of de korting echt is.

En het Sinterklaasjournaal? Dat is er elke dag om 18:00 uur op NPO Zapp. Kinderen volgen hoe Sinterklaas en zijn Pieten zich voorbereiden op pakjesavond.

DRIE DINGEN VOOR 5 DECEMBER

Eén: zet je schoen, met een wortel en een verlanglijstje. Twee: schrijf een gedicht – kort is ook goed. Drie: maak een surprise of koop op tijd een cadeau – maar kijk eerst naar de prijs.

ZO ONTHOUD JE HET MERK DIR

«De schoen staat klaar: een wortel voor het paard, een lijstje voor de Sint.» En pakjesavond is op 5 december.

Hinweis · de schoen Schuh · de wortel Karotte · het verlanglijstje Wunschzettel · de surprise verkleidetes Geschenk · de korting Rabatt.



Sinterklaas te paard in Amsterdam (oude foto uit het archief). Een week geleden reed hij na de intocht te paard door de stad naar het Leidseplein.

Foto: Anefo, Nationaal Archief – CC0

WIST JE DAT?

Pakjesavond: zaterdag 5 december, over twaalf dagen.

Black Friday: vrijdag 27 november; de acties beginnen al op maandag 23 november.

Een surprise is een cadeau in een gekke verpakking, met een gedicht erbij.

EN JIJ? UND DU?

En jij? Koop jij je cadeau op Black Friday, of maak je liever zelf een surprise met een gedicht? Schrijf twee zinnen in het Nederlands en stuur ze naar de redactie: de mooiste komen in VOL.6 (pagina 7, «Brieven van lezers»).

Kaufst du dein Geschenk am Black Friday, oder machst du lieber selbst eine Surprise mit einem Gedicht? Schreib zwei Sätze auf Niederländisch und schick sie an die Redaktion.

PAKJESAVOND IN VIER WOORDEN PAKJESAVOND IN VIER WÖRTERN

Wat hoort bij pakjesavond? Welche Wörter gehören zu Pakjesavond?

SCHOEN de schoen
Abends vor die Tür gestellt, wartend auf Sinterklaas

WORTEL voor het paard
Die Karotte ist für das Pferd von Sinterklaas

LIJSTJE het verlanglijstje
Wunschzettel: schreib auf, was du dir am meisten wünschst

GEDICHT het versje
Kleines Gedicht: lustig, herzlich oder ein bisschen neckisch

Let op: schrijf je gedicht in het Nederlands – Sinterklaas leest Nederlands. Meer over de Klassieker lees je op pagina 4.

OEFENINGEN ÜBUNGEN AUF SEITE 2

Antworten auf Seite 8 Niveaus sind gemischt; suche deine Nummer

A BEGRIJPEN

Lies den Artikel auf Seite 2 und wähle die richtige Antwort.

A2 11.
Sinterklaas kwam aan in... A. Utrecht · B. Grave en Amsterdam · C. Spanje

A2 12.
De wortel in de schoen is voor... A. Sinterklaas · B. het paard · C. de Piet

A2 13.
Pakjesavond is op... A. 11 november · B. 15 november · C. 5 december

A2 14.
Black Friday is op... A. maandag 23 november · B. vrijdag 27 november · C. zaterdag 5 december

B WOORDEN

Ergänze mit Wörtern von Seite 2.

A2 15.
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om... A. 12:00 uur · B. 18:00 uur · C. 20:00 uur

A2 16. Einsetzen
Kinderen zetten hun __ bij de deur.

A2 17. Einsetzen
In de schoen zit een __ voor het paard.

A2 18. Einsetzen
Op het __ staan drie wensen.

A2 19. Einsetzen
Bij de surprise hoort een __.

A2 20. Einsetzen
Op Black Friday is er __ in de winkels.

C SCHOEN EN GEDICHT

Setze Zahlen und Namen von Seite 2 ein.

A2 21. Einsetzen
De hele week heet __.

A2 22. Einsetzen
Van 23 november tot 5 december: __ dagen.

A2 23. Einsetzen
Het Sinterklaasjournaal is om __ uur.

A2 24. Einsetzen
Black Friday is op __ november.

D WOORDEN

A2 25–28. Wort und Bedeutung

25. de schoen
26. de wortel
27. het verlanglijstje
28. het gedicht

a. een lijst met wensen voor Sinterklaas
b. een klein versje bij een cadeau
c. eten voor Sinterklaas' paard
d. die staat 's avonds bij de deur

Een week na de intocht: de schoen en het boek

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: A2 → B1

Een week geleden kwam Sinterklaas aan in Nederland: zaterdag 14 november in Grave, een vestingstad aan de Maas in Noord-Brabant, en zondag 15 november in Amsterdam – de 88e editie. Burgemeester Marieke Moorman ontving hem in Grave; in Amsterdam kreeg hij de sleutel van de stad.

Nu is het de tijd van de schoen: elke avond een wortel voor het paard Ozosnel en een verlanglijstje in de schoen. Het Sinterklaasjournaal is er elke dag om 18:00 uur op NPO Zapp, met presentatrice Merel Westrik.

November is ook de maand van Heel Nederland Leest: heel Nederland leest dit jaar Het diner van Herman Koch, uit 2009. Het boek is gratis af te halen in de bibliotheek, ook als je geen lid bent. Er is ook een grootletterboek, een Makkelijk Lezen-editie, een e-book en een luisterboek.

En zondag 29 november is het de eerste zondag van de advent: vier zondagen tot Kerstmis, op vrijdag 25 december. In de bibliotheek zijn er leeskringen – ook voor mensen die Nederlands leren.

LEZEN EN KIJKEN

Twee dingen in november: 's avonds om 18:00 uur het Sinterklaasjournaal kijken, en overdag een boek lezen. Neem Het diner mee naar huis en praat erover met vrienden: samen lezen is leuker dan alleen lezen.

En wie zijn schoen zet, kan er een verlanglijstje in doen – of een tekening. Sinterklaas leest alles.

Hinweis · de vestingstad Festungsstadt · ontvangen empfangen · de sleutel Schlüssel · de editie Ausgabe · de advent Advent.



Een boot in een Amsterdamse gracht. In Amsterdam begon de intocht bij De Omval en reed Sinterklaas te paard naar het Leidseplein.

Foto: W. Punt / Anefo, Nationaal Archief – CC0

SINTERKLAAS IN CIJFERS

Landelijke intocht: zaterdag 14 november, Grave, Maaskade, vanaf 12:00 uur op tv.

Amsterdam: zondag 15 november, boot 10:15 uur, stoet 13:00 uur, 88e editie.

Sinterklaasjournaal: elke dag 18:00 uur, NPO Zapp, met Merel Westrik.

Eerste zondag van de advent: zondag 29 november; Kerstmis is op vrijdag 25 december.

OEFENINGEN ÜBUNGEN AUF SEITE 3

Antworten auf Seite 8 Niveaus sind gemischt; suche deine Nummer

A BEGRIJPEN

Lies den Artikel auf Seite 3 und wähle die richtige Antwort.

A2 29.
De landelijke intocht was in… A. Amsterdam · B. Grave · C. Utrecht

A2 30.
De intocht in Grave is op tv vanaf… A. 18:00 uur · B. 12:00 uur · C. 20:45 uur

A2 31.
De boot in Amsterdam kwam aan om… A. 12:00 uur · B. 13:00 uur · C. 10:15 uur

A2 32.
De intocht in Amsterdam was de… A. 88e editie · B. 26e editie · C. 30e editie

A2 33.
Het diner is gratis af te halen in… A. de boekwinkel · B. de bibliotheek · C. het museum

B WOORDEN UIT DE TEKST

Ergänze mit den Wörtern aus dem Kasten.

vestingstad · ontvangen · sleutel · editie · advent

A2 34. Einsetzen
Grave is een oude ___ aan de Maas.

B1 35. Einsetzen
Burgemeester Moorman ___ Sinterklaas in Grave.

B1 36. Einsetzen
Sinterklaas kreeg de ___ van de stad.

B1 37. Einsetzen
Het was de 88e ___ van de Amsterdamse intocht.

A2 38. Einsetzen
Zondag 29 november is de eerste zondag van de ___.

C HET PERFECTUM

Ergänze im Perfekt. Achte auf die Hilfsverben hebben/zijn.

B1 39. Einsetzen
Sinterklaas ___ (aankomen) in Grave.

B1 40. Einsetzen
De burgemeester ___ (ontvangen) Sinterklaas.

B1 41. Einsetzen
De boot ___ (varen) van De Omval naar het Scheepvaartmuseum.

B1 42. Einsetzen
Veel mensen ___ (lezen) Het diner in november.

D REKENEN

Rechne: Antworte mit den Zahlen von Seite 3.

B1 43. Einsetzen
Van zaterdag 14 tot zondag 15 november: ___ dag.

B1 44. Einsetzen
Van 13:00 tot 18:00 uur: ___ uur.

B1 45. Einsetzen
Van 23 november tot 5 december: ___ dagen.

B2 46. Einsetzen
Het diner is uit 2009; in 2026 is dat ___ jaar geleden.

Europees voetbal en de Klassieker

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: B1

Op dinsdag 24 november is het Europees voetbal: PSV speelt in Madrid tegen Real Madrid en Feyenoord speelt thuis in De Kuip tegen FC Porto. Beide wedstrijden beginnen om 21:00 uur. Het is de vijfde wedstrijd in de groepsfase van de Champions League.

Voor Feyenoord is het een drukke week in De Kuip: zaterdag 21 november thuis tegen Excelsior, dinsdag tegen FC Porto en zondag 29 november thuis tegen Ajax. Drie wedstrijden in negen dagen – allemaal in Rotterdam.

Zondag 29 november om 14:30 uur is het Feyenoord – Ajax: de Klassieker, de grootste wedstrijd van Nederland. Na twaalf wedstrijden staat PSV bovenaan met 26 punten; Feyenoord en Ajax hebben allebei 25 punten. De winnaar van de Klassieker doet bovenaan mee.

Speelronde 14 begint vrijdag 27 november: Groningen speelt om 20:00 uur thuis tegen Willem II. Zaterdag speelt PSV om 18:45 uur thuis tegen Go Ahead Eagles en speelt Excelsior om 16:30 uur thuis tegen Telstar. Zondag speelt ADO om 12:15 uur thuis tegen Utrecht. Maandagavond 16 november viel in Berlijn de beslissing in groep 2 van de Nations League: Oranje speelde tegen Duitsland.

DE STAND IN DE EREDIVISIE

PSV 26 punten, Feyenoord 25, Ajax 25. Drie clubs, één punt verschil. Zondag in De Kuip is dus bijna een finale – de Klassieker beslist wie bovenaan blijft.

Hinweis · de groepsfase Gruppenphase · de klassieker das niederländische Derby · thuis zu Hause · uit auswärts · de stand die Tabelle.



De molens van Kinderdijk, in Zuid-Holland – dezelfde provincie als De Kuip in Rotterdam, waar zondag de Klassieker is.

Foto: Nationaal Archief – CC0

HET PROGRAMMA

Dinsdag 24 november, 21:00 uur: Real Madrid – PSV, Madrid; Feyenoord – FC Porto, Rotterdam.

Feyenoord speelt drie keer in De Kuip: 21 november Excelsior, 24 november FC Porto, 29 november Ajax.

Speelronde 12: Heerenveen – Feyenoord 5–3; Cambuur – PSV 2–5; Twente – Ajax 2–2.

Stand Eredivisie na 12 ronden: PSV 26, Feyenoord 25, Ajax 25 punten.

Speelronde 14: zaterdag Excelsior – Telstar 16:30 uur; zondag Feyenoord – Ajax 14:30 uur.

OEFENINGEN ÜBUNGEN AUF SEITE 4

Antworten auf Seite 8 Niveaus sind gemischt; suche deine Nummer

A BEGRIJPEN

Lies den Artikel auf Seite 4 und wähle die richtige Antwort.

B1 47.
Real Madrid – PSV is op… A. maandag 23 november · B. dinsdag 24 november · C. zondag 29 november

B1 48.
Feyenoord speelt dinsdag thuis tegen… A. Ajax · B. Excelsior · C. FC Porto

B1 49.
Feyenoord – Ajax is op… A. zaterdag 28 november · B. zondag 29 november · C. dinsdag 24 november

B1 50.
Speelronde 14 begint op… A. vrijdag 27 november · B. zaterdag 28 november · C. maandag 23 november

B1 51.
PSV won met 2–5 van… A. Feyenoord · B. Cambuur · C. Ajax

B WOORDEN UIT DE TEKST

Ergänze mit den Wörtern aus dem Kasten. Achte auf die Verbformen.

groepsfase · klassieker · thuis · uit · stand

B1 52. Einsetzen
Dinsdag is de vijfde wedstrijd in de ___.

B1 53. Einsetzen
Feyenoord – Ajax heet de ___.

B1 54. Einsetzen
Feyenoord speelt ___ in De Kuip.

B1 55. Einsetzen
PSV speelt dinsdag ___ in Madrid.

B1 56. Einsetzen
Op de ___ staat PSV bovenaan met 26 punten.

C VERLEDEN TIJD

Ergänze im Präteritum oder Perfekt.

B1 57. Einsetzen
Cambuur ___ (spelen) 2–5 tegen PSV.

B1 58. Einsetzen
PSV ___ (winnen) met 2–5 van Cambuur.

B1 59. Einsetzen
Feyenoord ___ (verliezen) met 5–3 bij Heerenveen.

B2 60. Einsetzen
Twente en Ajax ___ (spelen) 2–2 gelijk.

D WAAR OF NIET WAAR?

B1 61. Richtig oder falsch?
Real Madrid – PSV begint dinsdag om 21:00 uur. Waar of niet waar?

B1 62. Richtig oder falsch?
Feyenoord speelt zondag tegen Real Madrid. Waar of niet waar?

B1 63. Richtig oder falsch?
PSV staat onderaan in de Eredivisie. Waar of niet waar?

B1 64. Richtig oder falsch?
Heerenveen won met 5–3 van Feyenoord. Waar of niet waar?

Robinson op zondag – en de surprises

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: B1

Elke zondag om 20:00 uur is Expeditie Robinson te zien op RTL 4. Negentien bekende Nederlanders en Vlamingen leven 34 dagen op een onbewoond eiland in Maleisië. Nicolette Kluijver en Edson da Graça presenteren het programma, Camille Vanuxem is de verslaggever.

De kandidaten slapen buiten en moeten alles zelf doen: vuur maken, eten zoeken, proeven winnen. Wie een proef verliest, kan naar huis worden gestemd. Wie het langst blijft, wint de expeditie. Het seizoen begon op zondag 1 november – en elke week wordt het spel harder. Zondag 29 november is er een nieuwe aflevering.

Zondagavond is ook de avond van de surprises: over zes dagen is het pakjesavond, op zaterdag 5 december. Jongeren maken een surprise voor een vriend of vriendin: een cadeau in een gekke verpakking, met een gedicht erbij. Een surprise maken is ook Nederlands oefenen: schrijf het gedicht in het Nederlands.

Een gedicht hoeft niet lang te zijn: vier regels zijn genoeg. Vertel in het gedicht wie het cadeau krijgt, waarom juist die persoon, en wat erin zit – maar verklap de surprise niet te snel. Sinterklaas leest Nederlands, zeggen kinderen – en de redactie ook.

JONGEREN EN DE SURPRISE

Een surprise is niet alleen voor kleine kinderen. Jongeren maken surprises met een wortel voor het paard, een tekening – of een gedicht van vier regels. Klein of groot, een gedicht op papier is het begin van pakjesavond.

ZO KIJK JE ROBINSON

1. Kijk zondag om 20:00 uur op RTL 4 (sonntags 20:00 Uhr auf RTL 4 ansehen)

2. Let op de proeven: daar worden de punten verdeeld (achte auf die Prüfungen: dort werden die Punkte vergeben)

3. Raad met vrienden wie het langst blijft (rate mit Freunden, wer am längsten bleibt)

4. Schrijf daarna een gedicht voor je surprise (schreib danach ein Gedicht für dein verkleidetes Geschenk)

Hinweis · de surprise verkleidetes Geschenk · de aflevering (eine) Folge · het gedicht Gedicht · de verslaggever Reporter · de proef Prüfung, Wettkampf.

JONGEREN IN CIJFERS

Expeditie Robinson: 19 kandidaten; elke zondag 20:00 uur, RTL 4.

34 dagen op een onbewoond eiland in Maleisië; presentatie: Nicolette Kluijver en Edson da Graça.

Pakjesavond is op zaterdag 5 december – nog 6 dagen vanaf zondag 29 november.

EN JIJ? UND DU?

En jij? Kijk jij zondag naar Expeditie Robinson, of maak je liever een surprise met een gedicht? Schrijf twee zinnen in het Nederlands en stuur ze naar de redactie.

Schaust du sonntags Expeditie Robinson, oder machst du lieber ein verkleidetes Geschenk mit einem kleinen Gedicht? Schreib zwei Sätze auf Niederländisch und schick sie ein.



Een tropische baai met palmen – net als het eiland in Maleisië waar Expeditie Robinson wordt opgenomen.

Foto: Elise Iovenko / Unsplash – CC0

OEFENINGEN ÜBUNGEN AUF SEITE 5

Antworten auf Seite 8 Niveaus sind gemischt; suche deine Nummer

A BEGRIJPEN

Lies den Artikel auf Seite 5 und wähle die richtige Antwort.

B1 65.
Expeditie Robinson is elke zondag om… A. 18:00 uur · B. 20:00 uur · C. 12:00 uur

B1 66.
Expeditie Robinson heeft ___ kandidaten. A. 19 · B. 34 · C. 88

B1 67.
De kandidaten leven op een eiland in… A. Spanje · B. Grave · C. Maleisië

B1 68.
De kandidaten blijven ___ dagen op het eiland. A. 19 · B. 34 · C. 88

B1 69.
Bij een surprise hoort… A. een gedicht · B. een boek · C. een lampion

B WOORDEN UIT DE TEKST

Ergänze mit den Wörtern aus dem Kasten.

surprise · gedicht · verslaggever · proef · aflevering · kandidaat

B1 70. Einsetzen
Ik maak een ___ voor mijn vriendin.

B1 71. Einsetzen
Camille Vanuxem is de ___ van het programma.

B1 72. Einsetzen
Wie een ___ verliest, kan naar huis gaan.

B1 73. Einsetzen
In vier regels schrijf ik een ___.

B1 74. Einsetzen
Zondag is er een nieuwe ___ van Robinson.

B1 75. Einsetzen
Er zijn 19 ___ op het eiland.

C DE TOEKOMST MET GAAN

Sprich mit gaan + Infinitiv über die Zukunft.

B1 76. Einsetzen
Wie ___ (winnen) Expeditie Robinson, denk je?

B1 77. Einsetzen
Wij ___ (kijken) zondag naar de nieuwe aflevering.

B1 78. Einsetzen
Zij ___ (maken) zondag een surprise voor pakjesavond.

B1 79. Einsetzen
De kinderen ___ (schrijven) een gedicht van vier regels.

D WAAR OF NIET WAAR?

B1 80. Richtig oder falsch?
Expeditie Robinson begon op 1 november. Waar of niet waar?

B1 81. Richtig oder falsch?
Expeditie Robinson speelt in Spanje. Waar of niet waar?

B2 82. Richtig oder falsch?
Een gedicht voor een surprise moet minstens twintig regels hebben. Waar of niet waar?

Kopen of zelf maken? Black Friday en pakjesavond

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: B2

Vrijdag 27 november is het Black Friday: winkels geven korting op speelgoed, boeken en elektronica. De acties beginnen vaak al op maandag 23 november – de hele week is het Black Week. Veel mensen kopen dan alvast een cadeau voor pakjesavond, op zaterdag 5 december.

Maar is kopen de enige manier? Vroeger kreeg je een cadeau in een doos; nu maken veel families een surprise: het cadeau zit verstopt in iets geks, met een gedicht erbij. Het gedicht is vaak het leukste van de avond – grappig, lief of een beetje plagend.

Een surprise maken kost tijd, maar geen geld voor een duur cadeau. Wie koopt, betaalt voor het cadeau – en soms voor de haast. Wie maakt, betaalt met tijd en aandacht. Een cadeau met een gedicht blijft vaak langer hangen dan een cadeau uit de winkel.

Let op bij Black Friday: vergelijk de prijs met vorige week. Een korting is pas echt als de oude prijs ook echt was. En denk aan de levertijd: wie online bestelt voor pakjesavond, moet op tijd bestellen.

Een traditie leeft als mensen haar blijven vieren. Op straat, in de huiskamer of allebei: de schoen staat klaar als het donker wordt, en het gedicht klinkt op pakjesavond bij elk cadeau.

VOOR OF TEGEN KOPEN?

Voorstanders van kopen zeggen: zo krijgt iedereen precies wat hij wil, en snel. Tegenstanders zeggen: een surprise met een gedicht is persoonlijker dan een doos uit de winkel. De krant kiest niet: koop of maak – maar schrijf het gedicht in het Nederlands.

Hinweis · de korting Rabatt · de surprise verkleidetes Geschenk · het gedicht Gedicht · de levertijd Lieferzeit · de traditie Tradition.

DE GRAFIEK ÜBUNGSDATEN

Ik maak zelf een surprise 42

Ik koop een cadeau op Black Friday 31

Ik koop een cadeaubon 15

Nog niets 12

OEFENDATA – verzonnen cijfers om mee te oefenen, geen echte enquête. Vraag: wat doe jij voor pakjesavond? (100 jongeren)

Übungsdaten: erfundene Zahlen, nur zum Üben, keine echte Umfrage. Frage: Was machst du für Pakjesavond? (100 junge Leute)

VOOR OF TEGEN? DAFÜR / DAGEGEN

Voor kopen: zo krijgt iedereen precies wat hij wil, en snel.

Tegen kopen: een surprise met een gedicht is persoonlijker.

De krant kiest niet: koop of maak – en schrijf in het Nederlands.

OEFENINGEN ÜBUNGEN AUF SEITE 6

Antworten auf Seite 8 Niveaus sind gemischt; suche deine Nummer

A LEES DE GRAFIEK

Antworte mit der Grafik auf Seite 6 (Übungsdaten).

B2 83. Einsetzen
___ van de 100 jongeren maken zelf een surprise.

B2 84. Einsetzen
___ jongeren kopen een cadeau op Black Friday.

B2 85. Einsetzen
Surprise en Black Friday samen: ___ jongeren.

B2 86. Einsetzen
___ jongeren kopen een cadeaubon.

B2 87. Einsetzen
De grafiek telt in totaal ___ jongeren.

B BEGRIJPEN

Lies den Artikel auf Seite 6 und wähle die richtige Antwort.

B2 88.
Black Friday is op… A. maandag 23 november · B. vrijdag 27 november · C. zaterdag 5 december

B2 89.
Een surprise is een cadeau… A. in een doos van de winkel · B. verstopt in iets geks · C. zonder gedicht

B2 90.
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om… A. 12:00 uur · B. 20:00 uur · C. 18:00 uur

B2 91.
Een traditie leeft als… A. ze oud is · B. mensen haar blijven vieren · C. ze op televisie is

B2 92.
Wie online bestelt voor pakjesavond, moet… A. op tijd bestellen · B. nooit bestellen · C. alleen op zondag bestellen

C WOORDEN

Ergänze mit den Wörtern aus dem Kasten.

korting · surprise · gedicht · kopen

B2 93. Einsetzen
Op Black Friday is er ___ in de winkels.

B2 94. Einsetzen
Het cadeau zit verstopt in een ___.

B2 95. Einsetzen
Bij het cadeau hoort een ___ van vier regels.

B2 96. Einsetzen
Veel mensen ___ (kopen) hun cadeau op Black Friday.

D MAAK DE ZINNEN

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

B2 97. Bilde den Satz
black friday / is / op vrijdag 27 november → ___

B2 98. Bilde den Satz
veel mensen / kopen / een cadeau / voor pakjesavond → ___

B2 99. Bilde den Satz
een traditie / leeft / als mensen haar blijven vieren → ___

B2 100. Bilde den Satz
de schoen / staat klaar / als het donker wordt → ___

A2 VOETBALWOORDEN

De woorden van deze week horen bij het voetbal: de klassieker, de groepsfase, thuis en uit. De klassieker is Feyenoord tegen Ajax: de grootste wedstrijd van Nederland. De groepsfase is de eerste ronde van de Champions League.

En thuis en uit: Feyenoord speelt thuis in De Kuip, PSV speelt uit in Madrid. Wie thuis speelt, speelt in zijn eigen stadion. Onthoud ook: de schoen staat klaar voor Sinterklaas.

de klassieker das Derby; de groepsfase die Gruppenphase; thuis daheim; uit auswärts.

A2 101. Einsetzen
Feyenoord – Ajax heet de ___.

A2 102. Einsetzen
PSV speelt dinsdag ___ in Madrid.

A2 103.
«De klassieker» is… A. een boek · B. de wedstrijd Feyenoord – Ajax · C. een liedje

A2 104. Einsetzen
Feyenoord ___ (spelen) thuis in De Kuip.

B1 DE VERLEDEN TIJD

Nederlands vertelt over het verleden met de verleden tijd: spelen wordt speelde, winnen wordt won, verliezen wordt verloor, maken wordt maakte. Voorbeeld: «PSV won met 2–5 van Cambuur.» «Feyenoord verloor met 5–3 bij Heerenveen.»

Let op: sommige werkwoorden zijn onregelmatig – winnen/won, verliezen/verloor. Andere zijn regelmatig: spelen/speelde, maken/maakte. Oefen met de uitslagen van deze week.

speelde spielte; won gewann; verloor verlor; maakte machte. Die Vergangenheit erzählt, was schon passiert ist.

B1 105. Einsetzen
PSV ___ (winnen) met 2–5 van Cambuur.

B1 106. Einsetzen
Feyenoord ___ (verliezen) met 5–3 bij Heerenveen.

B1 107. Einsetzen
Ajax ___ (spelen) 2–2 tegen Twente.

B1 108.
«Won» is de verleden tijd van… A. spelen · B. winnen · C. verliezen

B2 BIJZINNEN MET OMDAT

Met «omdat» zeg je waarom iets gebeurt: «Feyenoord speelt drie keer in De Kuip, omdat het drie thuiswedstrijden heeft.» «Sinterklaas komt 's nachts, omdat de kinderen dan slapen.» De bijzin met «omdat» staat achteraan; het werkwoord staat dan helemaal achteraan in de bijzin.

Voorbeeld: «Ik zet mijn schoen, omdat ik een cadeautje wil.» «Het feest verandert, omdat mensen anders vieren.» Een omdat-zin is geen vraag – het is een reden: dit gebeurt, omdat dat.

omdat weil; omdat ik een cadeautje wil weil ich ein Geschenk will; omdat het drie thuiswedstrijden heeft weil es drei Heimspiele hat.

B2 109. Einsetzen
Feyenoord speelt drie keer in De Kuip, ___ het drie thuiswedstrijden heeft.

B2 110.
«Ik zet mijn schoen, omdat ik een cadeautje wil» is… A. een vraag · B. een reden · C. een bevel

B2 111. Einsetzen
Ik zet mijn schoen, omdat ik een cadeautje ___.

B2 112. Einsetzen
Feyenoord speelt drie keer in De Kuip, omdat het drie thuiswedstrijden ___.

PAS OP! FEHLERKLINIK

«De Klassieker speelt zondag.»

→ Fout: de Klassieker is een wedstrijd, geen speler: «Feyenoord speelt zondag de Klassieker.»

Das Derby ist ein Spiel, kein Spieler.

«Ik zet een schoen.»

→ «De schoen zetten» vraagt een bezittelijk woord: «Ik zet mijn schoen.»

mijn schoen = mein Schuh.

«PSV winnen met 2–5.»

→ De verleden tijd van winnen is won: «PSV won met 2–5.»

Die Vergangenheit von winnen ist won.

«Omdat het regent, ik blijf thuis.»

→ Na de omdat-zin staat het werkwoord vooraan: «… blijf ik thuis.»

Nach einem omdat-Nebensatz steht das Verb des Hauptsatzes vorn: blijf ik thuis.

HET WOORD WORT DER WOCHE

«de klassieker» betekent: de wedstrijd tussen Feyenoord en Ajax. Het is de grootste wedstrijd van Nederland.

klassieker = das niederländische Derby: Feyenoord gegen Ajax, das größte Spiel der Niederlande.

BRIEVEN VAN LEZERS

«Hallo! Ik ben Anna en ik leer Nederlands. Dinsdag kijk ik naar Feyenoord tegen FC Porto – en zondag naar de Klassieker. Daarna zet ik mijn schoen!» – Anna (voorbeeldbrief van de redactie)

Ter perse: nog geen echte brieven of beste pagina-8-teksten binnen – daarom dit voorbeeld; belofte naar VOL.6.

Noch keine echten Briefe und besten Texte – ein Beispiel; VOL.6 folgt.

Beispielbrief der Redaktion. Schickt uns eure Briefe und Texte für VOL.6!



Boeken in een boekwinkel. In november leest heel Nederland Het diner – gratis in de bibliotheek.

Foto: Cristina Gottardi / Unsplash – CC0

ZINNEN VAN DE WEEK SÄTZE DER WOCHE (WÖRTLICH AUS DIESER AUSGABE)

«Op dinsdag 24 november is het Europees voetbal»

Dienstag, 24. November: Europapokalabend. (Pagina 1)

«Zondag 29 november om 14:30 uur is het Feyenoord – Ajax: de Klassieker»

Sonntag, 29. November, 14:30 Uhr: Feyenoord–Ajax, das niederländische Derby. (Pagina 1)

«Op zaterdag 5 december is het pakjesavond: de avond met de grote cadeaus»

Samstag, 5. Dezember, ist Pakjesavond: der Abend der großen Geschenke. (Pagina 2)

«Vrijdag 27 november is het Black Friday»

Freitag, 27. November, ist Black Friday. (Pagina 6)

«Drie wedstrijden in negen dagen – allemaal in Rotterdam»

Drei Spiele in neun Tagen – alle in Rotterdam. (Pagina 4)

«Elke zondag om 20:00 uur is Expeditie Robinson te zien op RTL 4»

Jeden Sonntag um 20:00 Uhr läuft Expeditie Robinson auf RTL 4. (Pagina 5)

«Een traditie leeft als mensen haar blijven vieren»

Eine Tradition lebt, wenn Menschen sie weiter feiern. (Pagina 6)

«Een surprise maken kost tijd, maar geen geld voor een duur cadeau»

Eine Surprise zu basteln kostet Zeit, aber kein Geld für ein teures Geschenk. (Pagina 6)

VOLGENDE WEEK NÄCHSTE WOCHE (VOL.6)

Zaterdag 5 december is het pakjesavond: de schoen, de surprises en de gedichten. Verder: jullie brieven en de beste teksten van pagina 8. En in december: meer Europees voetbal. Tot maandag!

TOETS EN ANTWOORDEN TEST UND ANTWORTEN

A VUL DE KRONIEK IN

B1 113.
Real Madrid – PSV is op dinsdag in ___. (A. Amsterdam · B. Madrid)

B1 114.
Feyenoord en Ajax hebben allebei ___ punten. (A. 25 · B. 26)

B1 115.
PSV staat bovenaan met ___ punten. (A. 26 · B. 25)

B1 116.
Pakjesavond is op ___ december. (A. november · B. december)

B1 117.
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om ___ uur. (A. 12:00 · B. 18:00)

B1 118.
Expeditie Robinson is te zien op ___. (A. NPO 3 · B. RTL 4)

B1 119.
Bij een surprise hoort een ___. (A. liedje · B. gedicht)

B1 120.
«De klassieker» betekent ___. (A. de laatste plaats · B. de wedstrijd Feyenoord – Ajax)

B ALGEMENE VRAGEN

A2 121.
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om… A. 18:00 uur · B. 12:00 uur · C. 20:00 uur

A2 122.
Grave ligt aan… A. de Amstel · B. de Maas · C. de Rijn

A2 123.
De intocht in Amsterdam was de… A. 26e editie · B. 88e editie · C. 30e editie

B1 124.
Het diner van Herman Koch is uit… A. 2009 · B. 2026 · C. 2017

B1 125.
Feyenoord speelt dinsdag thuis tegen… A. Ajax · B. Excelsior · C. FC Porto

B1 126.
PSV staat bovenaan in de Eredivisie met ___ punten. A. 25 · B. 26 · C. 8

B2 127.
Een traditie leeft als… A. ze oud is · B. mensen haar blijven vieren · C. ze op televisie is

B1 128.
Speelronde 14 begint op… A. vrijdag 27 november · B. zaterdag 28 november · C. maandag 23 november

C LEES EN ANTWOORD

Daan woont in Rotterdam. Op dinsdag 24 november kijkt hij om 21:00 uur naar Feyenoord – FC Porto. Elke dag kijkt hij om 18:00 uur naar het Sinterklaasjournaal. Vrijdag 27 november koopt hij een cadeau op Black Friday. Zondag zet hij zijn schoen met een wortel en een verlanglijstje. Op zondagavond kijkt hij ook naar Expeditie Robinson.

A2 129.
Waar woont Daan? A. in Grave · B. in Rotterdam · C. in Amsterdam

A2 130.
Wat doet Daan op dinsdag 24 november? A. Hij kijkt naar Robinson · B. Hij kijkt naar Feyenoord – FC Porto · C. Hij leest Het diner

A2 131.
Wat zit er in de schoen van Daan? A. een boek · B. een wortel en een verlanglijstje · C. een lampion

B1 132.
Wanneer kijkt Daan naar het Sinterklaasjournaal? A. om 12:00 uur · B. om 18:00 uur · C. om 20:00 uur

D MAAK DE ZINNEN

A2 133. Bilde den Satz
het sinterklaasjournaal / begint / om 18:00 uur→ ___

B1 134. Bilde den Satz
wij / zetten / onze schoen / bij de deur→ ___

B1 135. Bilde den Satz
feyenoord / speelt / zondag / de klassieker→ ___

B1 136. Bilde den Satz
ik / zet / mijn schoen / met een wortel→ ___

E VERTAAL

A2 137. Ins Deutsche übersetzen
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om 18:00 uur te zien.→ ___

B1 138. Ins Deutsche übersetzen
Feyenoord speelt drie keer in negen dagen in De Kuip.→ ___

B1 139. Ins Niederländische übersetzen
Der Einzug in Amsterdam ist die 88. Ausgabe.→ ___

B2 140. Ins Niederländische übersetzen
Ich mache eine Surprise mit einem kurzen Gedicht.→ ___

F WOORDEN VAN DE WEEK

B2 141–144. Wort und Bedeutung

141. de klassieker
142. de groepsfase
143. de schoen
144. het gedicht

a. een klein versje bij een cadeau
b. de eerste ronde van de Champions League
c. de wedstrijd Feyenoord – Ajax
d. die staat 's avonds bij de deur

G DIALOOG BIJ DE SCHOEN

B1 145.
– Mama, waar moet mijn ___? (A. schoen · B. boek)

B1 146.
– Bij de deur, met een ___ voor het paard. (A. wortel · B. lampion)

B1 147.
– En mijn ___ erin? (A. verlanglijstje · B. journaal)

B1 148.
– Ja. Sinterklaas brengt 's nachts een ___. (A. mantel · B. cadeautje)

B1 149.
– Eerst kijken we om ___ uur naar het Sinterklaasjournaal. (A. 18:00 · B. 20:45)

H SCHRIJF ZELF

Schreibaufgabe (keine eindeutige Antwort); Mustertext (99 Wörter) unten.

B1 150. Schreiben
«Mijn week met Europees voetbal en Sinterklaas» Schrijf 80–100 woorden: wat doe jij deze week, kijk jij naar de Klassieker, en zet jij je schoen?

Tekstmodel: Dinsdag 24 november is het Europees voetbal: PSV speelt in Madrid tegen Real Madrid en Feyenoord speelt thuis tegen FC Porto. Ik kijk om 21:00 uur naar Feyenoord. Elke dag kijk ik om 18:00 uur naar het Sinterklaasjournaal. Op vrijdag koop ik een cadeau op Black Friday. Zaterdag kijk ik naar Excelsior – Telstar. Zondag is het Feyenoord – Ajax, de Klassieker, om 14:30 uur. Zondagavond kijk ik naar Expeditie Robinson. Ik zet mijn schoen met een wortel en een verlanglijstje. Zaterdag 5 december is het pakjesavond. Ik hoop op een boek. Wat een week vol voetbal en licht!



Een vulpen op een schrift. Schrijf je opstel eerst met de hand – dan in het net.

Foto: Aaron Burden / Unsplash – CC0

ANTWOORDEN LÖSUNGEN – nach Seiten geordnet: sucht eure Nummer

Jede Antwort hat eine kurze Erklärung auf Deutsch ✓ markiert die Schreibaufgabe

– PAGINA 1 –

1. 21:00 – Real Madrid–PSV: Anstoß Dienstag um 21:00 Uhr

2. Madrid – PSV spielt Dienstag auswärts in Madrid gegen Real Madrid

3. 29 – Feyenoord–Ajax ist am Sonntag, 29. November

4. 5 – Pakjesavond ist am 5. Dezember

5. 26 – PSV führt die Eredivisie nach 12 Spielen mit 26 Punkten an

6. speelt – Feyenoord spielt in neun Tagen dreimal in De Kuip

7. B – Real Madrid–PSV: Anstoß Dienstag um 21:00 Uhr

8. C – Feyenoord empfängt Porto am Dienstag zu Hause

9. C – Feyenoord–Ajax ist am 29. November

10. A – Pakjesavond ist am Samstag, 5. Dezember

– PAGINA 2 –

11. B – Sinterklaas kam in Grave und Amsterdam an

12. B – Die Karotte im Schuh ist für das Pferd

13. C – Pakjesavond ist am 5. Dezember

14. B – Black Friday ist am Freitag, 27. November

15. B – Die Sinterklaas-Nachrichten kommen täglich um 18:00 Uhr

16. schoen – schoen = Schuh

17. wortel – wortel = Karotte

18. verlanglijstje – verlanglijstje = Wunschzettel

19. gedicht – gedicht = Gedicht

20. korting – korting = Rabatt

21. Black Week – Die ganze Woche heißt Black Week

22. 12 – Vom 23. November bis zum 5. Dezember sind es 12 Tage

23. 18:00 – Die Sinterklaas-Nachrichten um 18:00 Uhr

24. 27 – Black Friday ist am 27. November

25. d – schoen = Schuh d

26. c – wortel = Karotte c

27. a – verlanglijstje = Wunschzettel a

28. b – gedicht = Gedicht b

– PAGINA 3 –

29. B – Der landesweite Einzug ist in Grave

30. B – Der Einzug in Grave ist ab 12:00 Uhr im Fernsehen

31. C – Das Boot in Amsterdam kommt um 10:15 Uhr in De Omval an

32. A – Der Einzug in Amsterdam ist die 88. Ausgabe

33. B – Het diner gibt es gratis in der Bibliothek

34. vestingstad – vestingstad = Festungsstadt

35. ontving – ontvangen Vergangenheit: ontving

36. sleutel – sleutel = Schlüssel

37. editie – editie = Ausgabe

38. advent – advent = Advent

39. is aangekomen – aankomen mit zijn: is aangekomen

40. heeft ontvangen – ontvangen Perfekt: heeft ontvangen

41. is gevaren – varen mit zijn: is gevaren

42. hebben gelezen – lezen im Perfekt: hebben gelezen

43. 1 – Vom 14. bis zum 15. November ist es 1 Tag

44. 5 – Vom Umzug um 13:00 Uhr bis zu den Nachrichten um 18:00 Uhr sind es 5 Stunden

45. 12 – Vom 23. November bis zum 5. Dezember vergehen 12 Tage

46. 17 – Het diner ist von 2009: 17 Jahre her im Jahr 2026

– PAGINA 4 –

47. B – Real Madrid–PSV am Dienstag, 24. November

48. C – Feyenoord empfängt Porto am Dienstag zu Hause

49. B – Feyenoord–Ajax am Sonntag, 29. November

50. A – Der 14. Spieltag der Eredivisie beginnt Freitag, 27. November

51. B – PSV gewann 2–5 gegen Cambuur

52. groepsfase – groepsfase = Gruppenphase

53. klassieker – klassieker = das niederländische Derby

54. thuis – thuis = zu Hause

55. uit – uit = auswärts

56. stand – stand = Tabelle

57. speelde – spelen im Präteritum: speelde

58. won – winnen im Präteritum: won

59. verloor – verliezen Vergangenheit: verloor

60. speelden – spelen Vergangenheit Plural: speelden

61. Waar – Richtig: Real Madrid–PSV Dienstag um 21:00 Uhr

62. Niet waar – Falsch: Feyenoord spielt sonntags gegen Ajax

63. Niet waar – Falsch: PSV führt die Eredivisie mit 26 Punkten an

64. Waar – Richtig: Heerenveen gewann 5–3 gegen Feyenoord

– PAGINA 5 –

65. B – Robinson läuft jeden Sonntag um 20:00 Uhr auf RTL 4

66. A – 19 Kandidaten

67. C – Die Sendung wird auf einer unbewohnten Insel in Malaysia gedreht

68. B – Die Kandidaten verbringen 34 Tage auf der Insel

69. A – In einer surprise steckt ein Gedicht

70. surprise – surprise = verkleidetes Geschenk (de)

71. verslaggever – verslaggever = Reporter, de-Wort

72. proef – proef = Prüfung, de-Wort

73. gedicht – gedicht = Gedicht (het)

74. aflevering – aflevering = Folge

75. kandidaten – kandidaat, Plural: kandidaten

76. gaat winnen – gaat winnen = wird gewinnen, nur vermutet

77. gaan kijken – wij → gaan + Infinitiv kijken

78. gaat maken – zij → gaat maken

79. gaan schrijven – zij (Plural) → gaan schrijven

80. Waar – Richtig: Die Sendung begann am 1. November

81. Niet waar – Falsch: Die Sendung wird in Malaysia gedreht

82. Niet waar – Falsch: vier Zeilen reichen für ein Gedicht

– PAGINA 6 –

83. 42 – 42 junge Leute basteln selbst eine Surprise

84. 31 – 31 kaufen ein Geschenk am Black Friday

85. 73 – 42 + 31 = 73

86. 15 – 15 kaufen einen Geschenkgutschein

87. 100 – Die Grafik zählt insgesamt 100 junge Leute: 42+31+15+12

88. B – Black Friday ist am Freitag, 27. November

89. B – Eine surprise ist ein verstecktes Geschenk

90. C – Die Sinterklaas-Nachrichten kommen täglich um 18:00 Uhr

91. B – Eine Tradition lebt, wenn Menschen sie weiter feiern

92. A – Wer online ein Geschenk für Pakjesavond bestellt, muss rechtzeitig bestellen

93. korting – korting = Rabatt

94. surprise – surprise = verkleidetes Geschenk (de)

95. gedicht – gedicht = Gedicht (het)

96. kopen – kopen = kaufen

97. Black Friday is op vrijdag 27 november. – Subjekt + Verb + Zeit

98. Veel mensen kopen een cadeau voor pakjesavond. – Subjekt + Verb + Objekt + Zweck

99. Een traditie leeft als mensen haar blijven vieren. – Der als-Satz steht am Ende

100. De schoen staat klaar als het donker wordt. – Subjekt + Verb + Zeitsatz

– PAGINA 7 –

101. klassieker – de klassieker = das niederländische Derby

102. uit – uit = auswärts

103. B – Das niederländische Derby heißt Feyenoord–Ajax

104. speelt – Präsens Singular von spelen: speelt

105. won – winnen im Präteritum: won

106. verloor – verliezen Vergangenheit: verloor

107. speelde – spelen im Präteritum: speelde

108. B – won ist die Vergangenheit von winnen

109. omdat – omdat = weil

110. B – Ein omdat-Nebensatz nennt einen Grund, keine Frage

111. wil – Das Verb steht am Ende des omdat-Nebensatzes: wil

112. heeft – Im omdat-Satz steht heeft am Ende

– PAGINA 8 –

113. B – Real Madrid–PSV am Dienstag in Madrid

114. A – Feyenoord und Ajax haben beide 25 Punkte

115. A – PSV führt die Eredivisie mit 26 Punkten an

116. B – Pakjesavond ist im Dezember

117. B – Die Sinterklaas-Nachrichten um 18:00 Uhr

118. B – Robinson läuft auf RTL 4

119. B – In einer surprise steckt ein Gedicht

120. B – Das niederländische Derby = Feyenoord–Ajax

121. A – Das Sinterklaasjournaal läuft jeden Tag um 18:00 Uhr

122. B – Grave liegt an der Maas

123. B – Der Einzug in Amsterdam ist die 88. Ausgabe

124. A – Het diner erschien 2009

125. C – Feyenoord empfängt Porto am Dienstag zu Hause

126. B – PSV führt die Eredivisie mit 26 Punkten an

127. B – Eine Tradition lebt, wenn Menschen sie weiter feiern

128. A – Der 14. Spieltag der Eredivisie beginnt Freitag, 27. November

129. B – Daan wohnt in Rotterdam

130. B – Dienstags schaut er Feyenoord–Porto

131. B – Karotte und Wunschzettel in den Schuh

132. B – Er schaut jeden Tag um 18:00 Uhr das Sinterklaasjournaal

133. Het Sinterklaasjournaal begint om 18:00 uur. – S + V + Zeit

134. Wij zetten onze schoen bij de deur. – S + V + O + Ort

135. Feyenoord speelt zondag de Klassieker. – S + V + Zeit + O

136. Ik zet mijn schoen met een wortel. – S + V + O + Art u. Weise

137. Das Sinterklaasjournaal läuft jeden Tag um 18:00 Uhr. – Mit dem Artikel auf Seite 3 vergleichen

138. Feyenoord spielt in neun Tagen drei Spiele in De Kuip. – Originalsatz von Seite 4 · De Kuip ist das Stadion

139. De intocht in Amsterdam was de 88e editie. – Auf die Ordnungszahl 88e achten

140. Ik maak een surprise met een kort gedicht. – surprise ist eine feste Wendung

141. c – klassieker = das niederländische Derby c

142. b – groepsfase = Gruppenphase b

143. d – schoen = Schuh d

144. a – gedicht=Gedicht a

145. A – schoen = Schuh

146. A – wortel = Karotte für das Pferd

147. A – verlanglijstje = Wunschzettel

148. B – cadeautje = kleines Geschenk

149. A – 18:00 = Sinterklaasjournaal-Zeit

150. ✓ Mustertext in Abschnitt H (99 Wörter)